

France-Metz: Nuclear, biological, chemical and radiological protection equipment**OJ S 124/2015 01/07/2015****Contract notice****Supplies****Directive 2004/18/EC****Section I: Contracting authority**

I.1. Name and addresses

Official name: Région Lorraine

Postal address: Pôle de sécurisation des parcours de vie, place Gabriel Hocquard, CS 81004

Town: Metz Cedex 1

Postal code: 57036

Country: France

For the attention of: M. le président

Telephone: +33 387336000

Internet address(es):General address of the contracting authority: <http://www.lorraine.eu>Address of the buyer profile: <http://marchespublics.lorraine.eu/>**Additional information can be obtained from:**

Official name: Conseil Régional de Lorraine

Postal address: Mme Sylvie Perot (Pôle de l'achat public — secteur passation des marchés — cellule marchés fournitures et services courants -Tél. : +33 387336391) pour les renseignements administratifs et M. Gilles Martin (Pôle sécurisation des parcours de Vie — tél. : +33 387336443 — fax: +33 387336479) pour les renseignements techniques Place Gabriel Hocquard, CS 81004

Town: Metz Cedex 1

Postal code: 57036

Specifications and additional documents (including documents for competitive dialogue and a dynamic purchasing system) can be obtained from:

Official name: Helio-Services SA

Postal address: Pôle d'activités des Sablons

Town: Custines

Postal code: 54670

Tenders or requests to participate must be submitted: Official name: M. le président du Conseil Régional de Lorraine

Postal address: Pôle de l'achat public — secteur passation de marchés — cellule marchés fournitures et services courants, place Gabriel Hocquard, CS 81004

Town: Metz Cedex 1

Postal code: 57036

I.2. Type of the contracting authority

Regional or local authority

I.3. Main activity

General public services

I.4. Contract award on behalf of other contracting authorities

The contracting authority is purchasing on behalf of other contracting authorities: no

Section II: Object of the contract

II.1. Description

II.1.1. Title attributed to the contract by the contracting authority

Affaire no 15s0827 Acquisition de matériels de radioprotection à vocation pédagogique pour le plateau technique du CFA des Industries du Nucléaire de Thionville.

II.1.2. Type of contract and place of performance or delivery

Supplies

Purchase

Main site or place of performance: Région lorraine.

NUTS code FR413 Moselle

II.1.3. Information about a framework agreement or a dynamic purchasing system

The notice involves a public contract

II.1.4. Information about framework agreement

II.1.5. Short description of the contract or purchase(s)

Les marchés objet de la consultation visent l'acquisition de matériels de radioprotection (sorties de zone contrôlée de type C1 — C2 — CPO, détecteurs de contamination, ensemble complet de spectrométrie gamma, ensemble de simulation de contamination, ensemble de simulateur de dosimétrie opérationnelle et sas de confinement) à vocation pédagogique pour le plateau technique du CFA des Industries du Nucléaire de Thionville. Ces prestations comprennent notamment la fourniture, le transport, la livraison, la reprise des emballages, la garantie technique, l'installation, la mise en ordre de marche et la formation des personnels utilisateurs (le cas échéant).

II.1.6. CPV code(s)

35113200 Nuclear, biological, chemical and radiological protection equipment

II.1.7. Information about the Government Procurement Agreement (GPA)

The procurement is covered by the Government Procurement Agreement: yes

II.1.8. Lots

This contract is divided into lots: yes

Tenders may be submitted for one or more lots

II.1.9. Information about variants

Variants will be accepted: no

II.2. Scope of the procurement

II.2.1. Total quantity or scope

Montant estimatif: 179 500 EUR HT (tous lots confondus — voir précisions dans les informations relatives aux lots).

II.2.2. Information about options

II.2.3. Information about renewals

This contract is subject to renewal: no

II.3. Duration of the contract or time limit for completion

Information about lots

Lot No: 01

Lot title: Ensemble de sortie de zone contrôlée, comportant un portique C1, un portique C2, un contrôleur petit objets CPO

1) Short description

Le présent lot a pour objet la fourniture, la livraison, l'installation et la mise en service d'un portique C1, d'un portique C2 et d'un contrôleur petits objets (Cpo), semblables autant qu'il est raisonnablement possible aux portiques qu'on trouve en Centre Nucléaire de Production d'électricité (Cnpe).

2) CPV code(s)

35113200 Nuclear, biological, chemical and radiological protection equipment

3) Quantity or scope

Montant estimatif: 84 000 EUR HT — marché à prix global et forfaitaire.

4) Indication about different time frame or duration

Duration in months: 8 (from the award of the contract)

5) Additional information about lots

Lot No: 02

Lot title: Détecteurs de contamination avec sondes alpha ou bêta interchangeables

1) Short description

Le présent lot a pour objet la fourniture et la livraison de 6 détecteurs de contamination munis de 6 sondes bêta et 1 sonde alpha.

2) CPV code(s)

35113200 Nuclear, biological, chemical and radiological protection equipment

3) Quantity or scope

Montant estimatif: 23 500 EUR HT — marché à prix global et forfaitaire.

4) Indication about different time frame or duration

Duration in months: 5 (from the award of the contract)

5) Additional information about lots

Lot No: 03

Lot title: Ensemble complet de spectrométrie gamma, incluant le branchement de détecteurs, les logiciels de simulation, les ordinateurs

1) Short description

Le présent lot a pour objet la fourniture, la livraison, l'installation et la mise en service de 5 postes de travail informatisés permettant une analyse par spectrométrie gamma, réelle ou simulée.

2) CPV code(s)

35113200 Nuclear, biological, chemical and radiological protection equipment

3) Quantity or scope

Montant estimatif: 34 500 EUR HT — marché à prix global et forfaitaire.

4) Indication about different time frame or duration

Duration in months: 6 (from the award of the contract)

5) Additional information about lots

Lot No: 04

Lot title: Ensemble de simulation de contamination, raccordable à un contaminamètre réel, composé d'une sonde et de sprays

1) Short description

Le présent lot a pour objet la fourniture et la livraison d'un ensemble de simulation de contamination, pouvant mettre en évidence la contamination ainsi que son transfert.

2) CPV code(s)

35113200 Nuclear, biological, chemical and radiological protection equipment

3) Quantity or scope

Montant estimatif: 9 000 EUR HT — marché à prix global et forfaitaire.

4) Indication about different time frame or duration

Duration in months: 6 (from the award of the contract)

5) Additional information about lots

Lot No: 05

Lot title: Ensemble de simulateur de dosimétrie opérationnelle

1) Short description

Le présent lot a pour objet la fourniture et la livraison d'un ensemble de 4 simulateurs de dosimétrie opérationnelle, pouvant mettre en évidence l'exposition externe en temps réel.

2) CPV code(s)

35113200 Nuclear, biological, chemical and radiological protection equipment

3) Quantity or scope

Montant estimatif: 13 500 EUR HT — marché à prix global et forfaitaire.

4) Indication about different time frame or duration

Duration in months: 8 (from the award of the contract)

5) Additional information about lots

Lot No: 06

Lot title: Sas de confinement

1) Short description

Le présent lot a pour objet la fourniture et la livraison d'un sas de confinement en kit permettant le travail dans une bâche en respectant les règles de confinement de la contamination.

2) CPV code(s)

35113200 Nuclear, biological, chemical and radiological protection equipment

3) Quantity or scope

Montant estimatif: 15 000 EUR HT — marché à prix global et forfaitaire.

4) Indication about different time frame or duration

Duration in months: 6 (from the award of the contract)

5) Additional information about lots

III.1. Conditions related to the contract

III.1.1. Deposits and guarantees required

Garantie à première demande exigée pour le versement de l'avance.

III.1.2. Main financing conditions and payment arrangements and/or reference to the relevant provisions governing them

Délai maximal de paiement: 30 jours — versement d'une avance de 5 % (pour les marchés supérieurs à 50 000 EUR HT et dont le délai d'exécution est supérieur à 2 mois) — versements d'acomptes pour le lot 1- nature des ressources affectées à la réalisation des prestations: ressources propres de la collectivité.

III.1.3. Legal form to be taken by the group of economic operators to whom the contract is to be awarded

En cas de co-traitance, la constitution en groupement solidaire sera exigée après l'attribution du marché.

III.1.4. Contract performance conditions

III.2. Conditions for participation

III.2.1. Suitability to pursue the professional activity, including requirements relating to enrolment on professional or trade registers

List and brief description of conditions: Seules les offres des candidats présentant les capacités requises pour l'exécution du marché seront prises en compte. Ces capacités seront appréciées au regard des documents et renseignements suivants: au titre de la capacité juridique, le candidat devra fournir le Dc1 — lettre de candidature (ou équivalent) signé et accompagné si la personne signataire n'est pas le représentant légal de la société d'un document relatif aux pouvoirs de la personne habilitée pour engager la société, la copie du ou des jugements prononcés, si le candidat est en redressement judiciaire.

III.2.2. Economic and financial ability

List and brief description of conditions: Les candidats devront fournir une déclaration concernant le chiffre d'affaires global réalisé au cours des trois derniers exercices disponibles.

III.2.3. Technical and professional ability

List and brief description of conditions:

Au titre de la capacité technique, les candidats devront fournir:

- effectifs moyens annuels du candidat pour chacune des trois dernières années,
- liste de l'outillage, du matériel et l'équipement technique dont le candidat dispose.

Au titre de la capacité professionnelle, les candidats devront fournir la liste des principales fournitures livrées au cours des trois dernières années, indiquant le montant, la date et le destinataire public ou privé; les prestations réalisées seront prouvées par des attestations des destinataires ou, à défaut, par une simple déclaration. A défaut de références appropriées, il appartiendra aux candidats de produire tous autres éléments de nature à démontrer leurs capacités (certificats de qualification professionnelle, etc.).

III.2.4. Information about reserved contracts

III.3. Conditions specific to services contracts

III.3.1. Information about a particular profession

III.3.2. Information about staff responsible for the performance of the contract

Section IV: Procedure

IV.1. Type of procedure

IV.1.1. Type of procedure

Open

IV.1.2. Information about the limits on the number of candidates to be invited

IV.1.3. Information about reduction of the number of solutions or tenders during negotiation or dialogue

IV.2. Award criteria

IV.2.1. Award criteria

The most economically advantageous tender in terms of Criteria below

1. Valeur technique. Weighting 60

2. Prix. Weighting 40

IV.2.2. Information about electronic auction

An electronic auction will be used: no

IV.3. Administrative information

IV.3.1. File reference number attributed by the contracting authority

IV.3.2. Previous publication concerning this procedure

no

IV.3.3. Conditions for obtaining specifications and additional documents or descriptive document

Time limit for receipt of requests for documents or for accessing documents: 15.9.2015 - 12:00

Payable documents: no

IV.3.4. Time limit for receipt of tenders or requests to participate

15.9.2015 - 12:00

IV.3.5. Estimated date of dispatch of invitations to tender or to participate to selected candidates

IV.3.6. Languages in which tenders or requests to participate may be submitted

French.

IV.3.7. Minimum time frame during which the tenderer must maintain the tender

Duration in days: 180 (from the date stated for receipt of tender)

IV.3.8. Conditions for opening of tenders

Persons authorised to be present at the opening of tenders: no

Section VI: Complementary information

VI.1. Information about recurrence

VI.2. Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:
no

VI.3. Additional information

Unité monétaire: Euro. Préalablement à la remise de leur offre pour le lot 01 Ensemble de sortie de zone contrôlée, comportant un portique C1, un portique C2, un contrôleur petits objets CPO, les candidats devront avoir participé à la visite obligatoire des lieux d'exécution dont les conditions sont précisées au règlement particulier de la consultation. Durée du marché: pour le lot 01 et le lot 05: 08 mois à compter de la notification du marché — pour le lot 02: 5 mois à compter de la notification du marché — pour les lots 03, 04 et 06: 6 mois à compter de la notification du marché. Le dossier de consultation peut être obtenu gratuitement soit directement sur la plateforme du Conseil Régional de Lorraine (<https://marchespublics.lorraine.eu/>) soit auprès de la société spécifiée au point 1.1 (demande à adresser par courrier, télécopie ou bon de commande déposé). Les offres devront être, soit transmises par voie électronique, soit envoyées sous pli recommandé avec avis de réception postal à l'adresse figurant au point 1.1 ou remises contre récépissé à l'adresse suivante: Conseil Régional de Lorraine — pôle de l'achat Public — secteur Passation de Marchés — cellule Marchés Fournitures et Services Courants — place de la Bibliothèque à Metz. Pour la remise de leurs plis les candidats devront choisir entre ces deux modalités d'envoi. Pour déposer une offre par voie électronique, les candidats doivent, après avoir retiré le dossier de consultation sur le site <https://marchespublics.lorraine.eu/>, disposer d'un certificat de signature électronique répondant aux exigences propres à l'authenticité et l'intégrité de la signature électronique définies par l'arrêté du 15.6.2012 relatif à la signature électronique dans les marchés publics. L'ensemble des informations nécessaires sont disponibles dans le dossier de consultation des entreprises. Date d'envoi du présent avis au JOUE et au BOAMP: 26.6.2015.

VI.4. Procedures for review

VI.4.1. Review body

Official name: Tribunal administratif de Strasbourg
Postal address: 31 avenue de Strasbourg
Town: Strasbourg
Postal code: 67070
Telephone: +33 388212323
Fax: +33 388364466

VI.4.2. Review procedure

VI.4.3. Service from which information about the review procedure may be obtained

Official name: Tribunal administratif de Strasbourg
Postal address: 31 avenue de la Paix
Town: Strasbourg
Postal code: 67070
Telephone: +33 388212323
Fax: +33 388364466

VI.5. Date of dispatch of this notice

26.6.2015